

## Use & Care Instructions – Ergonomic Matting

Regular maintenance of your mats is critical to extend mat life and appearance. It is recommended to develop a regular maintenance schedule. Frequency will depend on traffic and soil conditions.

### INITIAL MAT USE

- 1 | Within a few days of receipt, rolled mats should be unrolled and laid flat.
- 2 | Some rubber mats may have an oily or sticky film on them. This is a releasing agent that is inherent to molded mats, not a defect. Simply wash down with a mild detergent or degreaser to remove this film.
- 3 | To store mats, roll them up and lay them in a moderate temperature, dry area. Do not stand on end or crush.

### ERGONOMIC / ANTI-FATIGUE MATS – Vinyl

- A. Shake dirt and debris or sweep with a broom daily to remove surface dirt. Sweep the area underneath the mat before replacing it to remove any dirt or debris that could cause premature wear and reduce slip hazards.
- B. Mats can be washed off with a hose or pressure washer or damp mopped with a nonabrasive, water based detergent. Let the mat dry completely before allowing foot traffic to resume.

### ERGONOMIC / ANTI-FATIGUE MATS – Rubber

- A. Shake out dirt and debris by daily flipping the mat over, or by gently sweeping with a broom to remove surface dirt. Sweep the area underneath the mat before replacing it to remove any dirt or debris that could cause premature wear.
- B. Mats can be washed off with a hose or pressure washer or gently scrubbed by hand with a soft brush and a nonabrasive, water based detergent. Let the mat dry completely before allowing foot traffic to resume. Grease proof or grease resistant mats used in kitchens or oily environments should be cleaned periodically using a water-based detergent and degreaser with a mop or pressure washer to break down excessive grease. Mats should not be put in a dishwasher.

**IMPORTANT ! Do not use rotary scrubbers, or other mechanical cleaners or scrubbers to clean.**

**Do not use solvents, harsh detergents, or alkalis directly on the mat or use the mat in areas where these are used.**

## Instructions d'entretien et de nettoyage – Tapis ergonomiques

Un entretien régulier est primordial afin de prolonger l'apparence et la durée de vie de vos carpettes. Il est recommandé de développer une cédule d'entretien. La fréquence dépendra du trafic et des conditions de saleté.

### UTILISATION INITIALE

- 1 | Les tapis et carpettes roulés doivent être déroulés à plat pendant quelques jours avant l'installation.
- 2 | Certaines carpettes de caoutchouc peuvent présenter une mince pellicule huileuse. Cela est un agent lubrifiant inhérent aux produits moulés et non pas un défaut. Laver simplement avec un détergent doux ou un dégraisseur, au besoin.
- 3 | Pour remisage, rouler les carpettes et entreposer à plat, à température modérée. Ne pas écraser ou entreposer debout.

### CARPETTES ANTI-FATIGUE / ERGONOMIQUES – Vinyle

- A. Secouer ou balayer la saleté et les débris à chaque jour. Balayer également le plancher sous la carpette afin d'enlever les débris qui pourraient causer une usure prématûre de la carpette et augmenter les risques de chutes.
- B. Les carpettes peuvent être nettoyées avec une machine à pression ou avec une moppe humide et un détergent à base d'eau non-abrasif. Laisser la carpette sécher complètement avant de la réutiliser.

### CARPETTES ANTI-FATIGUE / ERGONOMIQUES – Caoutchouc

- A. Enlever la saleté et débris en secouant la carpette à l'envers et balayer la surface. Nettoyer également le plancher sous la carpette afin d'enlever les débris qui pourraient causer une usure prématûre de la carpette et augmenter les risques de chutes.
- B. Les carpettes peuvent être arrosées avec une laveuse à pression ou frottées gentiment à la main avec une brosse et un détergent non-abrasif à base d'eau. Les carpettes résistant à l'huile et aux graisses doivent être nettoyées occasionnellement avec un détergent à base d'eau et un dégraisseur afin d'éliminer l'excès de graisse. Aucune carpette ne doit être mise au lave-vaisselle.

**IMPORTANT ! Ne pas utiliser de brosses ou autres machines rotatives.**

**Également, ne pas utiliser de solvants, de détergents concentrés ou alcalins directement sur la carpette ou sur des planchers nettoyés avec ces matières.**

## Instucciones de Uso y Cuidado – Tapete Ergonomico

Mantenimiento regular de tapetes es critico para extender la vida y apariencia. Se recomienda tener un horario de mantenimiento regular. La frecuencia depende del trafico y condiciones del suelo.

### USO INICIAL

- 1 | Dentro de unos días de recibirlas se debe desenrollar los tapetes en una superficie plana.
- 2 | Tapetes de caucho (goma) puede contener una superficie pegajosa o aceitosa. Esto es un agente dejado por los moldes de los tapetes. No es un defecto. Simplemente lave con un detergente leve o disolvente para quitar esta capa.
- 3 | Para almacenar los tapetes, enrulla y ponerlas a temperatura moderada. No las pare verticalmente o aplaste.

### TAPETES ERGONOMICO / ANTI-FATIGA – VINYL

- A. Sacude la tierra y los escombros o barrer con escoba diariamente para remover el sucio superficial. Barre el area debajo del tapete antes reposiciomarlo para remover cualquier sucio o escombro que pueda causar el desgaste prematuro o reducir deslizamientos.
- B. Los tapetes se pueden limpiar con una manga de agua a presion o con un mapo hmedo usando un detergente con base de agua no abrasivo. El tapete debe secarse completamente antes de resumir el trafico.

### TAPETES ERGONOMICO / ANTI-FATIGA – CAUCHO

- A. Sacude la tierra y los escombros virando boca abajo diariamente o barriendo suavemente con una escoba para remover latierra superficial. Barrer el area debajo del tapete antes de reposicionarlo para remover el sucio o escombro que pueda causar el desgaste prematuro.
- B. Los tapetes se pueden limpiar con una manga, de agua a precion o sepillando a mano usando un detergente a base de agua no abrasivo. El tapete debe secarse completamente antes de resumir el trafico. Tapetes resistentes o a prueba de grasa usados en cosinas o en ambientes aceitosos deben ser limpiados periodicamente usando un detergente con base de agua y un disolvente de grasa con un mapo o agua a presion para romper la grasa excesiva. Los tapetes no se deben hechar en lavadora de platos

**IMPORTANTE ! No use pulidoras abrasivas u otro limpiador mecanico para limpieza.**

**No use solventes, detergentes asperos, o alkalino directamente en el tapete o use el tapete en areas que contienen estos.**

# STANDARD LIMITED 1-YEAR WARRANTY POLICY

New products are warranted against defects in material and workmanship when maintained as instructed in the Use and Care Instructions included with each product. The obligation under this warranty is limited to the original user and to the replacement, repair, or pro-rated refund of said product. This warranty excludes the costs incurred for the installation of the carpet and/or mat. It remains the responsibility of the owner to carry out an inspection of the product prior to the installation.

## This Warranty Is Not Applicable Under The Following Circumstances:

- 1 | Improper use, application, installation or cleaning of the product
- 2 | Normal wear
- 3 | Use of this product for other than its intended purpose
- 4 | Lack of proper maintenance as described in the Use and Care Instructions included with each product
- 5 | Products that have been altered in any way

If a problem with a product develops during the warranty period, contact your authorized dealer.

## Exceptions

Some products may have extended warranty periods. Please refer to the current catalog (available on our website) or pricelist for details.

# POLITIQUE DE GARANTIE LIMITÉE DE 1 AN

Les nouveaux produits sont garantis contre toute défectuosité lorsque utilisés selon la feuille d'utilisation et d'entretien qui accompagne chaque produit. Cette garantie est limitée au propriétaire original du produit et concerne le produit original, réparé ou son produit de remplacement. Cette garantie exclut les frais engagés pour la pose et l'installation du tapis ou de la carpette. Il est de la responsabilité du propriétaire du produit d'en faire l'inspection avant l'installation.

## Cette garantie ne s'applique pas aux circonstances suivantes :

- 1 | Utilisation, entretien ou installation inappropriés du produit.
- 2 | Usure normale
- 3 | Utilisation autre que ce à quoi le produit est originalement destiné
- 4 | Dégradation du produit due à un manque d'entretien tel que mentionné sur la feuille d'utilisation et d'entretien
- 5 | Produit altéré par l'utilisateur de façon quelconque

Si un problème survient durant la période de garantie, contactez votre distributeur autorisé.

## Exceptions

Certains produits peuvent être couverts par une garantie prolongée. Nous vous invitons à consulter notre catalogue (disponible sur notre site internet) et/ou liste de prix pour plus d'informations.

# GARANTIA LIMITADA DE 1 AÑO ESTANDAR

Productos nuevos son garantizados contra defectos y mano de obra cuando se mantenga de acuerdo a las Instrucciones del Uso y Cuidado incluido con cada producto. La obligación bajo la garantía es limitada al comprador original y al recambio, remiendo o reembolso de tal producto. Esta garantía excluye los gastos incurridos por instalación del alfombra o el tapete. El dueño es responsable de inspeccionar el producto antes de una instalación.

## Esta Garantía No Es Aplicable Bajo Las Siguientes Circunstancias:

- 1 | Uso Incorrecto, aplicación, instalación o limpieza del producto.
- 2 | Desgaste normal.
- 3 | El uso de este producto que no sea con el propósito intencionado.
- 4 | Falta de mantenimiento como se describe en las Instrucciones de Uso y Cuidado incluso con cada producto.
- 5 | Productos que han sido alterados de alguna manera.

## Excepciones

Algunos productos pueden tener una garantía extendida. Por favor referirse al catálogo (disponible en el internet) o la lista de precios corriente para detalles.